

(1)

SÉNAT DE BELGIQUE.

SESSION DE 1888-1889.

TABLE ALPHABÉTIQUE

DES

PIÈCES IMPRIMÉES PAR ORDRE DU SÉNAT.

- ABATTOIRS. — *Revision* des règlements communaux établissant des droits d'abattoir. — Projet de Loi (n° 88). — Rapport de la Commission de l'Intérieur et de l'Instruction publique et de la Commission de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics, par M. le Baron Surmont de Volsberghe (n° 103).
- ACCISES. — *Accise* sur les sucres. — Projet de Loi (n° 37). — Rapport de la Commission des Finances, par M. Van Put (n° 47).
- ANNONCES. — Voir TITRES FIDUCIAIRES ET TIMBRES-POSTE.
- ARMÉE. — *Contingent* pour 1889. — Projet de Loi (n° 22). — Rapport de la Commission de la Guerre, par M. Terlinden (n° 23).
- Modifications aux cadres organiques.* — Projet de Loi (n° 74). — Rapport de la Commission de la Guerre, par M. le Comte de Borchgrave d'Altena (n° 78). — Amendement présenté par M. Van Overloop (n° 83).
- ASSISTANCE JUDICIAIRE *et procédure gratuite.* — Projet de Loi (n° 87). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. le Baron Orban de Xivry (n° 102).
- BIENS DOMANIAUX. — *Autorisation* d'aliéner des terrains et approbation de contrats relatifs à des aliénations et locations de biens domaniaux. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 101).

BOISSONS ALCOOLIQUES. — Voir DOUANE, FONDS COMMUNAL, MER DU NORD, NAVIRES.

BREVETS D'INVENTION. — *Proposition de loi* relevant M. Ernest Kühstohs de la déchéance du brevet d'importation n° 62.404. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Vicomte Vilain XIII (n° 107).

BUDGET des *Affaires étrangères* pour 1889. — Projet de Loi (n° 29). — Rapport de la Commission des Affaires étrangères, par M. le Baron t'Kint de Roodenbeke (n° 35).

- » *de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics* pour 1889. — Projet de Loi (n° 58). — Rapport de la Commission de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics, par M. le Comte de Ribaucourt (n° 63).
- » *des Chemins de fer, Postes et Télégraphes* pour 1889. — Projet de Loi (n° 38). — Rapport de la Commission des Chemins de fer, Postes et Télégraphes, par M. Tiberghien (n° 46).
- » *de la Dette publique* pour 1889. — Projet de Loi (n° 8). — Rapport de la Commission des Finances, par M. Van Put (n° 18).
- » *des Dotations* pour 1889. — Projet de Loi (n° 6). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 16).
- » *des Finances* pour 1889. — Projet de Loi (n° 7). — Rapport de la Commission des Finances, par M. Van Put (n° 17).
- » *de la Gendarmerie* pour 1889. — Projet de Loi (n° 28). — Rapport de la Commission de la Guerre, par M. le Baron de Coninck de Merckem (n° 34).
- » *de la Guerre* pour 1889. — Projet de Loi (n° 75). — Rapport de la Commission de la Guerre, par M. le Comte Ch. Vander Burch (n° 79).
- » *de l'Intérieur et de l'Instruction publique* pour 1889. — Projet de Loi (n° 43). — Rapport de la Commission de l'Intérieur et de l'Instruction publique, par M. le Baron Surmont de Volsberghe (n° 62).
- » *de la Justice* pour 1889. — Projet de Loi (n° 30). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. le Baron Orban de Xivry (n° 40).
- » *des Non-Valeurs et des Remboursements* pour 1889. — Projet de Loi (n° 5). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 15).

BUDGET des *Recettes et des Dépenses extraordinaires* pour 1889. — Projet de Loi (n° 116). — Rapport de la Commission spéciale, par M. le Baron Orban de Xivry (n° 117).

» des *Recettes et des Dépenses pour ordre* de l'exercice 1889. — Projet de Loi (n° 4). — Rapport de la Commission des Finances, par M. Casier (n° 14).

» des *Voies et Moyens* pour 1889. — Projet de Loi (n° 9). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 19).

» *Règlement définitif du budget* de l'exercice 1886. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 33).

CODE CIVIL. — *Modifications* à l'art. 9 du Code civil et à l'art. 4 de la loi du 6 août 1881 sur la naturalisation. — Projet de Loi (n° 10). — Rapport des Commissions réunies de la Justice, de l'Intérieur et de l'Instruction publique, par M. le Baron Surmont de Volsberghe (n° 21).

CONGO. — *Autorisation* pour le Gouvernement de participer, par une souscription, à la constitution de la Société anonyme belge pour la construction du chemin de fer du Congo de Matadi au Stanley-Pool. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 104).

CONTRIBUTION PERSONNELLE. — *Modifications*. — Projet de Loi (n° 90). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 99).

CONVENTION. — *Approbation* de la déclaration signée le 1^{er} février 1889, modifiant le § 5 de l'art. 8 de la Convention du 6 mai 1882. — Rapport de la Commission des Affaires étrangères, par M. le Baron t'Kint de Roodenbeke (n° 66).

» *Approbation* de la Convention conclue, le 24 juin 1889, entre le Gouvernement belge et la Deutsch-Australische Dampfschiffs-Gesellschaft, à Hambourg, pour l'établissement de communications régulières, par voie d'escale, entre Anvers et les principaux ports de l'Australie. — Rapport de la Commission des Chemins de fer, Postes et Télégraphes, par M. de Pret Roose de Calesberg (n° 95).

COURS D'APPEL. — Voir ORGANISATION JUDICIAIRE.

CRÉDIT *extraordinaire* de 4,000,000 de francs au Ministère de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics et au Ministère de l'Intérieur et de l'Instruction publique pour travaux d'utilité publique. —

Rapport de la Commission spéciale, par M. le Vicomte Vilain XIII
(n° 119).

CRÉDIT *extraordinaire* et spécial au Ministère des Finances pour liquidation d'arriérés de traitements d'attente et de traitements supplémentaires. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 71).

CRÉDITS *provisoires* à valoir sur les budgets de dépenses pour l'exercice 1889. — Rapports de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n°s 24 et 72).

supplémentaires, transferts et régularisations au budget de l'exercice 1888. — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 100).

DÉBITS *de boissons alcooliques*. — Voir FONDS COMMUNAL.

DÉTENTION PRÉVENTIVE. — *Modifications* à l'art. 7 de la loi du 20 avril 1874. — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Lammens (n° 64).

DOUANE. — *Modifications* à la loi du 12 mai 1819 sur les vins et à celle du 1^{er} mai 1858 en ce qui concerne les liquides alcooliques étrangers. Projet de Loi (n° 89). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 98).

DROITS D'ENTRÉE. — *Impôt sur la saccharine*. — Rapport de la Commission des Finances, par M. Van Put (n° 65).

EAUX DE SPA. — *Périmètre de protection*. — Rapport de la Commission de l'Intérieur et de l'Instruction publique, par M. le Baron Whettnall (n° 96).

ENREGISTREMENT. — *Réduction* des droits d'enregistrement sur les actes de prestation de serment. — Projet de Loi (n° 11). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 20).

ENSEIGNEMENT SUPÉRIEUR. — *Prorogation* de la loi du 20 mai 1876, déterminant le mode de collation des grades académiques et le programme des examens universitaires. — Rapport de la Commission de l'Intérieur et de l'Instruction publique, par M. le Baron d'Huart (n° 97).

EXPLOITS. — *Réglementation* des formalités des exploits à signifier à des personnes non domiciliées en Belgique. — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Roberti (n° 73).

EXTRADITIONS. — *Modifications* à l'article 5 de la loi du 15 mars 1874. —

Projet de Loi (n° 59). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Lammens (n° 85).

FONDS COMMUNAL. — *Création d'un fonds spécial au profit des communes et établissement d'une taxe sur les nouveaux débits de boissons alcooliques.* — Projet de Loi (n° 118). — Rapport de la Commission des Finances, par M. le Baron Bethune (n° 120).

HABITATIONS OUVRIÈRES *et institution des comités de patronage.* — Projet de Loi (n° 94). — Rapport des Commissions réunies des Finances et de l'Intérieur et de l'Instruction publique, par M. le Baron Surmont de Volsberghe (n° 105). — Amendement présenté par MM. de Brouckere et de Lhoneux (n° 113).

HYPOTHÈQUES. *Modifications à l'article 80 de la loi hypothécaire.* — Projet de Loi (n° 48). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Lammens (n° 53).

JUGES DE PAIX. — Voir ORGANISATION JUDICIAIRE.

LANGUE FLAMANDE. — *Revision de la loi du 17 août 1873 sur l'emploi de la langue flamande en matière répressive.* — Projet de Loi (n° 25). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Van Vreckem (n° 26).

MER DU NORD. — *Répression des contraventions à la convention du 16 novembre 1887, concernant le trafic des spiritueux dans la mer du Nord.* — Projet de Loi (n° 39). — Rapport des Commissions réunies de la Justice et des Affaires étrangères, par M. de Brouckere (n° 68).

NATURALISATION — Voir CODE CIVIL.

» GRANDE. — (Le premier numéro indique le projet de loi, le second indique le rapport.)

Balser, Charles-Georges-Constantin (n°s 91 et 108).

Benedix, Charles-Antoine (n°s 41 et 60).

Billaux, Charles-Edouard-Joseph (n° 91).

Borjans, Herman-Joseph (n°s 91 et 108).

Courtier, Henri-Edmond (n°s 41 et 60).

Delahaye, Emile-Marie-Joseph (n°s 41 et 60).

Dubois, Edmond-Auguste-Louis (n°s 91 et 108).

Engel, Joseph-Frédéric-Guillaume (n°s 41 et 60).

Eygelshoven, Pierre-Henri-Joseph-Hubert (n°s 41 et 60).

Feldhaus, Josué-Ferdinand (n°s 91 et 108).

Gangolf, Léonard (n°s 41 et 60).

Giesen, Jean-Arnold (n°s 41 et 60).

Goebels, Winand-Hubert (n°s 41 et 60).

Herberigs, Marie-Joseph-Hubert (n°s 91 et 108).

Heusschen, Charles-Joseph-Hubert (n°s 91 et 108).

Houben, Hippolyte-Hubert (n°s 91 et 108).

- Lauffs, Bernard-Michel-Rodolphe (n^{os} 91 et 108).
 Legrand, Louis-Alexandre (n^{os} 41 et 60).
 Le Sergeant d'Hendecourt, Octave-Marie-Cornille-
 Joseph (n^{os} 91 et 108).
 Loser, Michel (n^{os} 91 et 108).
 Mayer, Charles-Gustave (n^{os} 91 et 108).
 Meneboo, Armand-François-Corneille (n^{os} 41 et 60).
 Meyer, Eugène-Antoine (n^{os} 41 et 60).
 Osterrath, Henri-Jules-Joseph (n^{os} 41 et 60).
 Pontus, Jean-Hubert-Joseph (n^{os} 41 et 60).
 Stammers, Gérard-Henri (n^{os} 91 et 108).
 Stracke, Martin-Auguste (n^{os} 91 et 108).
 Troussset, Charles-Chrétien (n^{os} 91 et 108).
 Truyen, Pierre-Hubert (n^{os} 41 et 60).
 Uttini, Alexandre-César-Jean-Baptiste-Marie-Antoine
 (n^{os} 41 et 60).
 Van Steenoven, Adrien (n^{os} 41 et 60).
 Veen, Hermann (n^{os} 41 et 60).
 Vercknocke, Edouard-François-Amand (n^{os} 41 et 60).
 Ward-Meulenbergh, John-Joseph (n^{os} 41 et 60).
 Weber, Philippe-Jean (n^{os} 91 et 108).
 Wisser, Jean-Nicolas (n^{os} 41 et 60).
 Witsenhausen, Léon (n^{os} 41 et 60).

NATURALISATION ORDINAIRE. — (Le premier numéro indique le projet
 de loi, le second indique le rapport.)

- Abegg, Burghard-Nicolas-Guillaume (n^{os} 92 et 109).
 Abegg, Herman-Nicolas (n^{os} 92 et 109).
 Adam, Jean-Henri (n^{os} 42 et 61).
 Adang, Jean-Herman-Joseph (n^{os} 42 et 61).
 Adler, Joseph-David (n^{os} 42 et 61).
 Aerden, Constance-Isabelle-Marie (n^{os} 93 et 109).
 Agniez, Jean-Jacques-Ferdinand (n^{os} 92 et 109).
 Bekx, Jean-Lambert (n^{os} 12 et 13).
 Bertrand, Félix-Marie (n^o 93).
 Bourst, Georges (n^o 42).
 Bouvet, Jean-Clément-Auguste (n^{os} 92 et 109).
 Brölsch, Guillaume (n^{os} 92 et 109).
 Brühl, Léonard (n^{os} 93 et 109).
 Bruls, Alexandre (n^{os} 93 et 109).
 Charlet, Louis-Pierre-Albert (n^{os} 42 et 61).
 Choteau, Jean-Baptiste (n^{os} 12 et 13).
 Classen, Henri-Marie-Hubert-Charles-Auguste (n^{os} 42
 et 61).
 Démazière, Oscar-Henri (n^{os} 92 et 109).
 Dubois, Louis-Maurice (n^{os} 93 et 109).
 Feytler, Joseph (n^{os} 93 et 109).
 Fleck, Emile (n^{os} 42 et 61).
 Giesen, Wendelin (n^{os} 42 et 61).
 Gilson, Théodore (n^{os} 93 et 109).

- Gutjahr, Louis (n^{os} 42 et 61).
Hecq, Emile-Serville (n^o 92).
Heinen, Edouard-Joseph (n^{os} 93 et 109).
Hildebrand, Adolphe (n^o 93).
Hillebrand, Léon-Charles-Oscar-Marie (n^{os} 12 et 13).
Houben, Jean-Pierre (n^{os} 12 et 13).
Janssen, Guillaume-Hubert (n^{os} 92 et 109).
Kessels, Marie-Arnold-Hubert (n^{os} 42 et 61).
Krynen, Henri (n^{os} 92 et 109).
Kroll, Adolphe-Marie-Gustave (n^{os} 92 et 109).
Kupper, Guillaume-Théodore (n^{os} 92 et 109).
Lejeune, Edmond (n^{os} 42 et 61).
Linssen, Gérard-Jean-Guillaume (n^{os} 93 et 109).
Loix, Constant-Arnould-Joseph-Antoine-Marie (n^{os} 93
et 109).
Matuszak, Frédéric-Guillaume (n^{os} 92 et 109).
Menzel, Jules-Frédéric (n^{os} 42 et 61).
Merkelbag, Jean-Guillaume (n^{os} 93 et 109).
Meyer, Max (n^{os} 92 et 109).
Meyers, Ferdinand (n^{os} 42 et 61).
Michaux, Eustache (n^o 93).
Mitschké, Charles (n^{os} 92 et 109).
Möllers, Gérard-Bernard (n^{os} 42 et 61).
Mückenhausen, Albert (n^{os} 42 et 61).
Mückenhausen, Jean-Jacques (n^{os} 42 et 61).
Muller, Michel (n^{os} 93 et 109).
Patou, Gustave-François (n^{os} 12 et 13).
Peters, Jean-Hubert (n^{os} 42 et 61).
Plein, Frédéric (n^{os} 93 et 109).
Raydt, Guillaume-Techters (n^{os} 42 et 61).
Reitter, Nicolas-Charles (n^o 93).
Renvéz, Henri-Alexandre (n^o 92).
Scharrenbroich, François-Joseph (n^{os} 93 et 109).
Schätzer, Jean-Henri (n^{os} 42 et 61).
Schock, Charles-Jean-Baptiste (n^{os} 92 et 109).
Schols, Robert-Mathias-Hubert (n^{os} 93 et 109).
Schulte-Drevenack, Albert-Henri (n^{os} 92 et 109).
Schutz, Louis-Jules (n^{os} 92 et 109).
Smeets, Joseph-Hubert (n^{os} 92 et 109).
Streber, Désiré (n^{os} 93 et 109).
Stubbs, Charles (n^{os} 93 et 109).
helen, Philippe-André-Mathias (n^{os} 12 et 13).
Thorbecke, Armand-Georges-Nicolas (n^{os} 92 et 109).
Van de Weyer, François-Alphonse (n^{os} 92 et 109).
Vanhoutte, Louis-François (n^o 42).
Varillon, Charles-Albert (n^{os} 92 et 109).
Vassal, Henri (n^o 92).
Vercruysen, Auguste (n^{os} 12 et 13).
Verhaeghe, Aimé-Désiré (n^{os} 12 et 13).
Vrancken, Marie-Elisabeth-Hubertine (n^{os} 93 et 109).

Weyler, Michel (n^{os} 42 et 61).
Zeimes, Jean-Nicolas (n^{os} 92 et 104).

NAVIGATION. — Voir CONVENTION.

NAVIRES. — *Répression* des excès des « runners » et du colportage des boissons alcooliques à bord des navires de mer. — *Projet de Loi* (n^o 76). — *Rapport de la Commission des Chemins de fer, Postes et Télégraphes*, par M. de Pret Roose de Calesberg (n^o 82).

ORGANISATION JUDICIAIRE. — *Augmentation* du personnel des tribunaux de première instance à Audenarde, Malines et Mons. — *Rapport de la Commission de la Justice*, par M. Lammens (n^o 81).

» *Création* du canton de Ledeborg. — *Rapport de la Commission de la Justice*, par M. Lammens (n^o 112).

» *Prorogation* de la loi du 23 décembre 1882, relative à la division des Cours d'Appel en sections. — *Projet de Loi* (n^o 32). — *Rapport de la Commission de la Justice*, par M. Van Vreckem (n^o 36).

» *Réorganisation* des traitements des juges de paix et des greffiers; suppression des émoluments. — *Projet de Loi* (n^o 110). — *Rapport de la Commission de la Justice*, par M. le Baron Orban de Xivry (n^o 111).

PÉTITIONS. — *Premier* feuillet (n^o 27). — *Deuxième* feuillet (n^o 51). — *Troisième* feuillet (n^o 86).

POSTES. — *Modifications* à la législation postale. — *Projet de Loi* (n^o 77). — *Rapport de la Commission des Chemins de fer, Postes et Télégraphes*, par M. de Pret Roose de Calesberg (n^o 84).

PROCÉDURE GRATUITE. — Voir ASSISTANCE JUDICIAIRE.

PRUD'HOMMES. — *Modifications* aux dispositions législatives concernant les Conseils de Prud'hommes. — *Projet de Loi* (n^o 31). — *Rapport de la Commission de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics*, par M. Montefiore Levi (n^o 44). — *Amendement proposé* par M. Montefiore Levi (n^o 49). — *Amendements proposés* par M. Lammens, M. Montefiore Levi et M. le Ministre de l'Agriculture (n^o 50). — *Amendements proposés* par M. le Ministre de l'Agriculture, MM. Montefiore Levi et de Brouckere (n^o 52). — *Amendements présentés* par le Gouvernement et M. de Brouckere (n^o 54). — *Amendements présentés* par le Gouvernement et M. le Baron Surmont de Volsberghe (n^o 55). — *Projet de Loi organique des Conseils de Prud'hommes*. — *Texte adopté* par le Sénat au premier vote (n^o 56). — *Amende-*

ments proposés par M. Montefiore Levi (n° 57). — Amendements adoptés par la Chambre des Représentants (n° 80). — Rapport de la Commission de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics, par M. Montefiore Levi (n° 106).

RUNNERS. — Voir NAVIRES.

SACCHARINE. — Voir DROITS D'ENTRÉE.

SÉNAT. — Liste d'adresse des membres (n° 1).

» Tableau des Commissions (n° 2).

SPIRITUEUX. — Voir CONVENTION, DOUANE, NAVIRES.

SUCRES. — *Procès-verbaux* des séances de la Conférence Internationale tenue à Londres en 1888 (n° 3).

TITRES FIDUCIAIRES ET TIMBRES-POSTE. — *Interdiction* de fabriquer et de distribuer des annonces ayant des apparences de titres fiduciaires ou des imitations de timbres-poste. — Projet de Loi (n° 67). — Rapport de la Commission de la Justice, par M. Lamens (n° 69).

TRAITÉ. — *Arrangement* du 21 avril 1888 modifiant le traité d'amitié, d'établissement et de commerce, conclu le 3 février 1876, entre la Belgique et la République Sud-Africaine. — Rapport de la Commission des Affaires étrangères, par M. le Baron t' Kint de Roodenbeke (n° 45).

» *de commerce* conclu à Berne, le 3 juillet 1889, entre la Belgique et la Suisse. — Rapport de la Commission des Affaires étrangères, par M. le Duc d'Ursel (n° 115).

TRANSFERTS *de crédits* au Budget du Ministère de la Guerre pour l'exercice 1888. — Rapport de la Commission de la Guerre, par M. le Comte de Brouhoven de Bergeyck (n° 70).

» Voir CRÉDITS SUPPLÉMENTAIRES.

TRAVAIL DES FEMMES, *des adolescents* et des enfants dans les établissements industriels. — Réglementation. — Projet de Loi (n° 114). — Rapport des Commissions réunies de la Justice, de l'Intérieur et de l'Instruction publique, de l'Agriculture, de l'Industrie et des Travaux publics, par M. le Baron de Crombrugge de Looringhe (n° 121).

VINS. — Voir DOUANE.